

Registrarsi, creare pagina utente e Sandbox in Wikipedia

Loretta Manzato
WikiDonne User Group



Novembre 2022



Registrarsi

Nome utente (nomi da evitare)

Password stato | [help](#)

Ti raccomandiamo di utilizzare una password unica che non usi in nessun altro sito web.

Conferma password


Indirizzo di posta elettronica (raccomandato)


Indirizzo di posta elettronica (opzionale)
Invierai il tuo indirizzo email


Come misura precauzionale contro i tentativi di registrazione automatica, ti chiediamo gentilmente di inserire nella casella a fianco la parola che compaiono di seguito (come funziona):
CAPTCHA Security check

kilosjagos
Enter the text you see above
Non vuoi a vedere l'immagine?

Wikipedia cresce grazie a persone come te.

 **83 599 854**
modifiche

 **1 248 279**
pagine

 **8 075**
contributori recenti

Registrarsi su Wikipedia

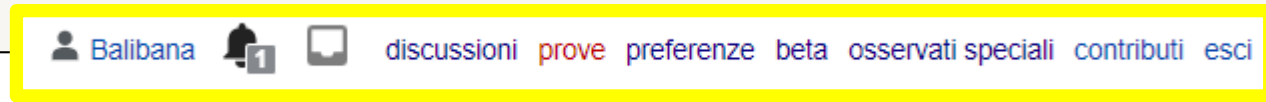
The image shows a screenshot of the Wikipedia registration page. A yellow box highlights the top navigation bar containing the links: "Accesso non effettuato", "discussioni", "contributi", "registrati", and "entra". The "registrati" link is further highlighted with a red box. A yellow arrow points from this box to a registration form. The form is also highlighted with a yellow border and contains the following fields: "Nome utente (nomi da evitare)", "Password", "Conferma password", and "Indirizzo di posta elettronica (raccomandato)". A yellow arrow points to the "Password" field. Below the form, there is a note: "Per favore controlla se ti è arrivata un'email da parte nostra per verificare il tuo indirizzo di posta elettronica." At the bottom of the form, a CAPTCHA image is visible. To the right of the form, four numbered instructions are provided in grey boxes, with yellow arrows pointing to the registration form. The instructions are: 1. Click on "registrati" in the top right. 2. Enter your credentials, ensuring the username starts with a capital letter. 3. Email is optional but recommended for password recovery. 4. Enter the CAPTCHA code shown at the bottom.

Vedi anche su Wikipedia:
[Come registrarsi](#)

1. Da una qualsiasi pagina di [Wikipedia versione italiana](#), clicca in alto a destra su «registrati»
2. Inserisci le tue credenziali. Il «Nome utente» deve iniziare con una maiuscola.
3. L'**email** non è obbligatoria, ma se inserita, ti permetterà di recuperare le tue credenziali in caso di dimenticanza. Se la aggiungi, per attivarla, **confermala nella mail che ti verrà inviata.**
4. Inserisci il codice CAPTCHA che vedi visualizzato in basso.

Benvenuta/o !

- Se la registrazione è andata a buon fine comparirà il tuo nome utente in alto a sinistra nei pulsanti di navigazione (barra orizzontale).
- Riceverai un messaggio di benvenuto, leggibile cliccando sulla campanella in alto, a destra del nome utente.
- Cliccando sul tuo nome utente, avrai accesso ad una pagina con altre informazioni.



A screenshot of the Wikipedia user page for 'Balibana'. The page features a left sidebar with navigation links like 'Pagina principale', 'Ultime modifiche', and 'Comunità'. The main content area has a header with 'Ciao, Balibana!' and 'Email: @gmail.com (conferma)'. Below this is a 'Modifiche suggerite' section with a lightbulb icon and text explaining that Wikipedia is built by people like the user. A '0 modifiche finora' section encourages the user to contribute. On the right, there is a 'tutor' section with a profile for 'ValeJappo' and a 'Fai una domanda al tuo/a tutor.' button. A search bar is visible at the top right. A white pop-up box is overlaid on the page, containing a welcome message: 'Ti diamo il benvenuto. Questa è la tua pagina iniziale!' and a 'Capito' button.

Creare la pagina utente



Creare la pagina utente (1)

1. Sulla parte in alto a destra della pagina, clicca sulla scritta in rosso «Utente»

The image shows a composite of two screenshots from the Wikipedia website. The top screenshot displays the navigation bar with 'Pagina iniziale', 'Utente', and 'Discussione'. The 'Utente' link is highlighted with a red border and a yellow box, and a red arrow points to it. Below the navigation bar, the text 'Ciao, Baliba' is visible, followed by an email field containing '@gmail.com (conferma)'. A light blue bar labeled 'Modifiche suggerite' is also present. The bottom screenshot shows the 'Benvenuto/a su Wikipedia' dialog box. It features a central graphic with three icons (a document, a quote, and a person) and the text: 'Ognuno può contribuire, e ogni miglioramento è di aiuto. Grazie dell'aiuto nel far apprendere sempre di più al mondo!'. At the bottom of the dialog, there are two buttons: 'Passa all'editor sorgente' and 'Inizia a modificare'. The 'Inizia a modificare' button is highlighted in blue, and a red arrow points to it.

2. Poi clicca su «Inizia a modificare»

Creare la pagina utente (2)



Pagina iniziale Utente Discussione Crea Crea con wikitesto Cerca in Wikipedia

Paragrafo A Cita Inserisci Ω ? ! ≡ ✎

Utente:Balibana

1 notifica

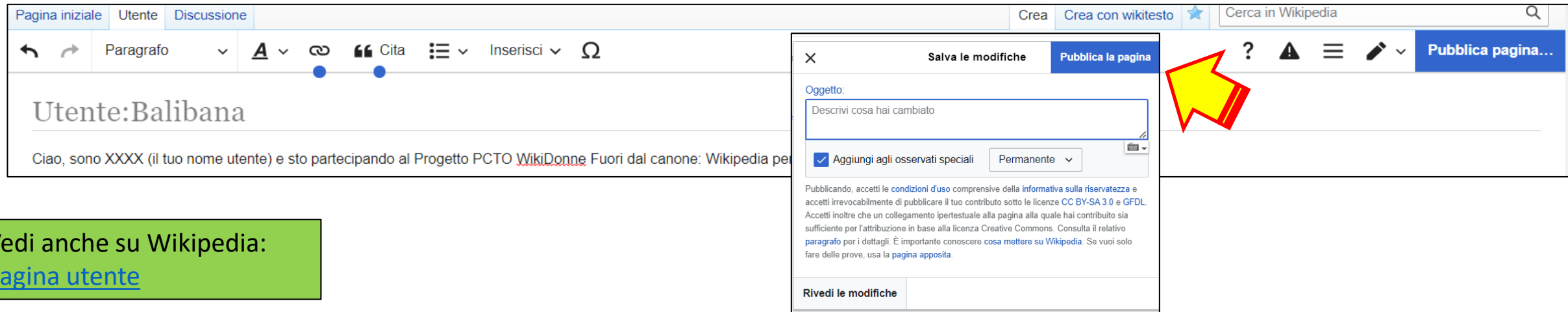
Wikipedia in lingua italiana non ha una [pagina utente](#) con questo nome.

Nello spazio editabile, scrivi una frase per dire chi sei e su quale progetto stai lavorando. Ad esempio:

Ciao, sono XXXX (il tuo nome utente) e sto partecipando al Progetto PCTO WikiDonne Fuori dal canone: Wikipedia per il femminile 2022.

Ricorda: la pagina utente verrà creata solo se inserisci del testo.

Per salvare, clicca a destra sul comando «Pubblica pagina» e ancora su «Pubblica la pagina».



Pagina iniziale Utente Discussione Crea Crea con wikitesto Cerca in Wikipedia

Paragrafo A Cita Inserisci Ω ? ! ≡ ✎ **Pubblica pagina...**

Utente:Balibana

Ciao, sono XXXX (il tuo nome utente) e sto partecipando al Progetto PCTO WikiDonne Fuori dal canone: Wikipedia per

Salva le modifiche **Pubblica la pagina**

Oggetto:
Descrivi cosa hai cambiato

Aggiungi agli osservati speciali Permanente

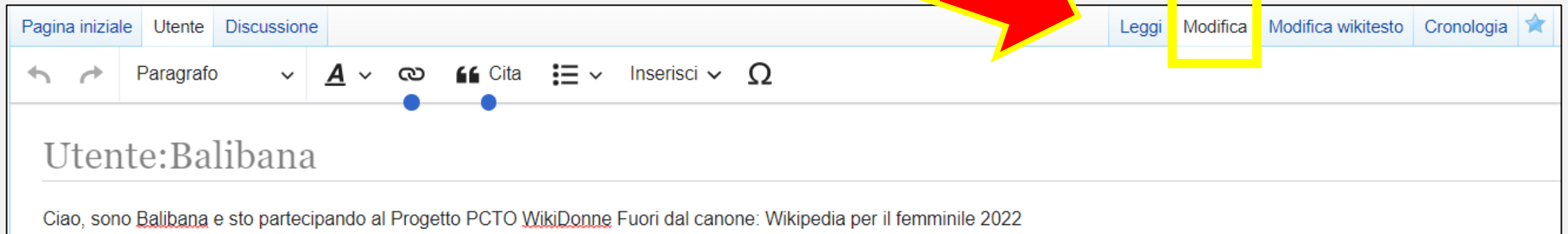
Publicando, accetti le [condizioni d'uso](#) comprensive della [informativa sulla riservatezza](#) e accetti irrevocabilmente di pubblicare il tuo contributo sotto le licenze [CC BY-SA 3.0](#) e [GFDL](#). Accetti inoltre che un collegamento ipertestuale alla pagina alla quale hai contribuito sia sufficiente per l'attribuzione in base alla licenza Creative Commons. Consulta il relativo [paragrafo](#) per i dettagli. È importante conoscere [cosa mettere su Wikipedia](#). Se vuoi solo fare delle prove, usa la [pagina apposita](#).

Rivedi le modifiche

Vedi anche su Wikipedia:
[Pagina utente](#)

Modificare la pagina utente

Se vorrai aggiungere o modificare le informazioni salvate, sarà sufficiente cliccare sul comando in alto "Modifica" e la pagina diventerà editabile.



The screenshot shows the top portion of a Wikipedia user page. At the top, there are navigation tabs: "Pagina iniziale", "Utente", and "Discussione". To the right, there are action buttons: "Leggi", "Modifica", "Modifica wikitesto", "Cronologia", and a star icon. A large red arrow with a yellow outline points from the text above to the "Modifica" button, which is also enclosed in a yellow square. Below the navigation is a toolbar with icons for undo, redo, paragraph, bold, link, quote, list, insert, and help. The main content area displays the username "Utente:Balibana" and a bio: "Ciao, sono Balibana e sto partecipando al Progetto PCTO WikiDonne Fuori dal canone: Wikipedia per il femminile 2022".

Quando hai finito, salva con

Pubblica modifiche

Creare la Sandbox

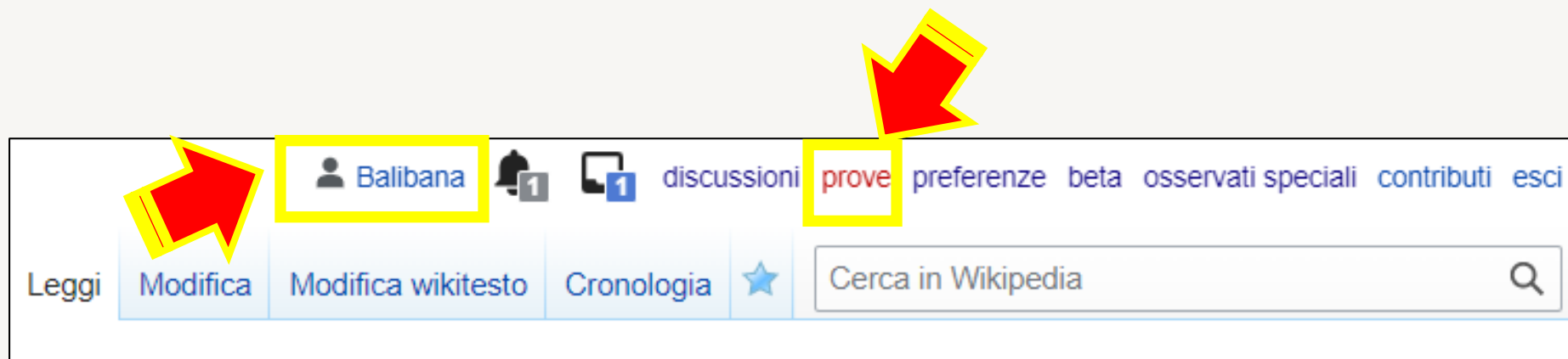


Sandbox («sabbioniaia») è la **pagina delle prove**, uno spazio autonomo e personale nel quale ogni utente registrato può creare e modificare voci e contenuti prima della loro pubblicazione nell'enciclopedia.

Non si tratta, tuttavia, di uno spazio privato e non accessibile ad altri, ma di una pagina pubblica, che gli utenti possono visualizzare: non vanno quindi inseriti contenuti estranei a Wikipedia o materiali coperti da copyright.

Per accedere alla propria Sandbox è **necessario essere loggati** (ossia deve comparire il proprio nome utente nella barra orizzontale di navigazione) e cliccare su «**prove**» nella barra orizzontale di navigazione.

Il pulsante «prove» si presenta in colore rosso se non è ancora stata creata la relativa pagina; una volta creata, diventa blu.



Inserire dei contenuti e salvare la Sandbox

Per venire creata, la Sandbox deve contenere del testo, che dopo il suo inserimento va salvato.

Nel nostro caso, i contenuti della Sandbox riguarderanno la voce prescelta. Basterà anche solo inserirne qualche riga, e poi salvare cliccando in alto a destra su «**Pubblica modifiche**». Nel nuovo riquadro di conferma che comparirà, precisa su «**Oggetto**» che stai traducendo la voce di un'altra versione linguistica di Wikipedia. Per aggiungere in seguito altri contenuti, basterà cliccare su «Modifica».

Salva le modifiche

Oggetto: Sto traducendo la corrispondente voce inglese di Wikipedia, Margaretha Guidone, del 14.09.2021

Questa è una modifica minore (info)

Aggiungi agli osservati speciali Permanente

Pubblicando, accetti le [condizioni d'uso](#) comprensive della [informativa sulla riservatezza](#) e accetti irrevocabilmente di pubblicare il tuo contributo sotto le licenze [CC BY-SA 3.0](#) e [GFDL](#). Accetti inoltre che un collegamento ipertestuale alla pagina alla quale hai contribuito sia sufficiente per l'attribuzione in base alla licenza Creative Commons. Consulta il relativo [paragrafo](#) per i dettagli. È importante conoscere [cosa mettere su Wikipedia](#). Se vuoi solo fare delle prove, usa la [pagina apposita](#).

Rivedi le modifiche

Pubblica le modifiche

Pagina iniziale Utente Discussione

Utente:Balibana/Sandbox

< Utente:Balibana

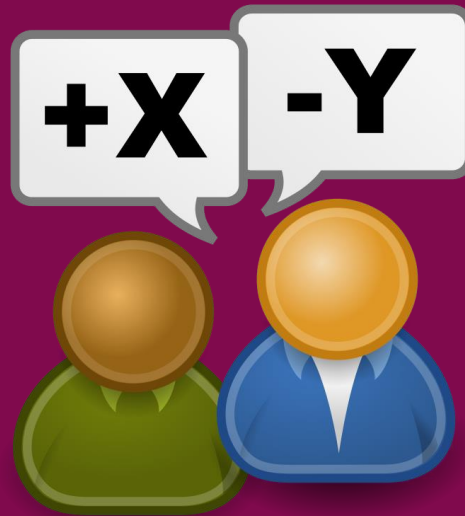
Margaretha Guidone (nata nel 1956) è una casalinga di Helmond (Paesi Bassi) che vive a Kapellen (Belgio), divenuta famosa nelle Fiandre per la sua campagna per l'ambiente e contro il riscaldamento globale, ispirazione del documentario di Al Gore, *An Inconvenient Truth*.

Leggi **Modifica** Modifica wikitesto Cronologia Cerca in Wikipedia

Confermando «Pubblica le modifiche» sul riquadro, la voce verrà salvata nella tua **Sandbox**, non fra le voci «ufficiali» di Wikipedia». (rilassati...;-)

Ora che la tua Sandbox è stata creata, la linguetta «**prove**», da rossa diventerà di colore blu.

Comunicare con gli altri utenti



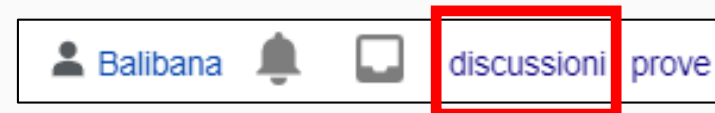
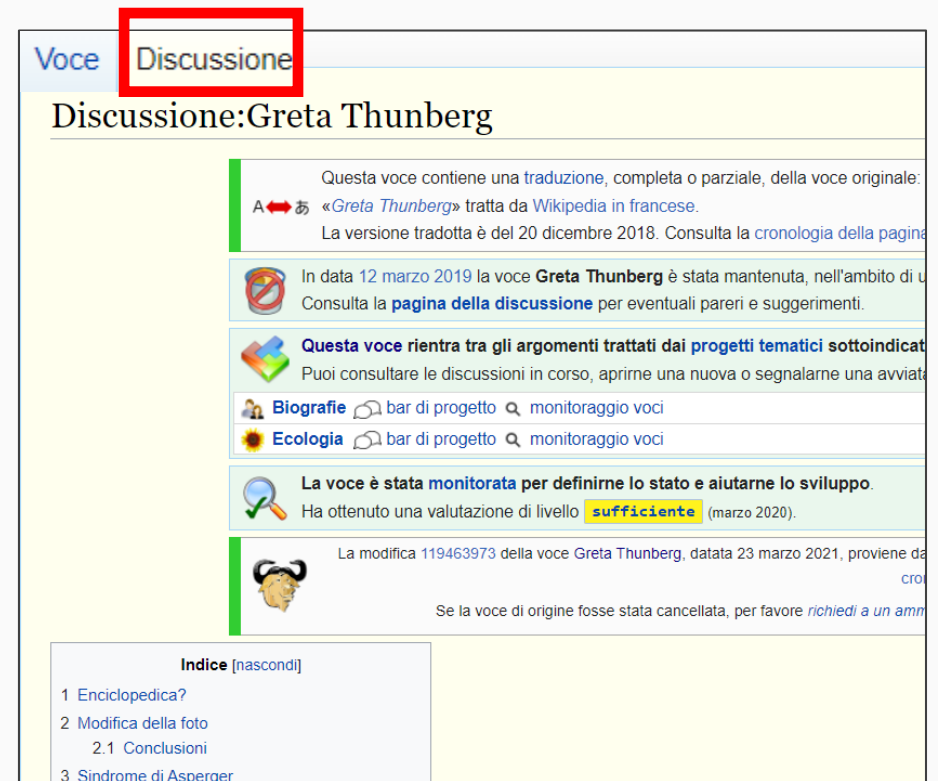
In tutte le pagine di Wikipedia, ad eccezione delle pagine speciali, nella parte alta della schermata è presente la linguetta «**Discussione**».

Le pagine di discussione di una voce, ad esempio quella di [Greta Tunberg](#), servono per approfondire e discutere, fra gli utenti, aspetti relativi alla voce, e/o per aggiungere determinate informazioni, come la segnalazione che la voce è frutto di **traduzione** di un'altra pagina wiki, o che è stata creata durante la partecipazione a un **progetto o editathon**, come verrà specificato anche nella tua voce.

La discussione nella **pagina UTENTE** serve invece per discutere/comunicare con altri utenti, ricevere/inviare messaggi, è una sorta di casella postale.

Per accedere alla propria si deve essere **loggati** in Wikipedia e poi cliccare sulla linguetta «discussioni» che compare a destra del proprio nome utente..

Vedi anche su Wikipedia:
[Pagina di discussione](#)



Come inviare o rispondere al messaggio di un utente (1)

Ci sono due modi per inviare un messaggio ad un utente.

Il più **classico** e consigliato, perché in questo modo il destinatario riceverà la **notifica** che gli hai inviato un messaggio, è quello di scrivere nella **sua pagina di discussione**, che come ogni altra pagina di WP è pubblica.

Per accedere alla pagina di discussione di un utente, clicca su **(msg)** o su altri termini linkabili che portano alla sua pagina di discussione, posti **subito dopo il nome utente**.

Esempio:

Un saluto [modifica wikitesto | aggiungi argomento]

Ciao Balibana, sei pronta per cominciare? --LorManLor **(msg)** 10:29, 13 nov 2022 (CET) [rispondi]

Per rispondere, clicca su (msg) e poi, **dalla pagina di «Discussione» di LorManLor**, su «Aggiungi argomento»

Discussioni utente:LorManLor A Aggiungi lingue

Utente Discussione Leggi Modifica wikitesto **Aggiungi argomento** Cronologia ★ A

Compila il modulo inserendo l'oggetto e il testo del messaggio. Controlla l'anteprima e poi Salva, cliccando su **Aggiungi argomento**. Il tuo messaggio è stato salvato nella pagina di discussione di LorManLor.

Voce

G C A ∞ Ω Visuale Sorgente

Ciao, ho cominciato l'inserimento del primo paragrafo, puoi per favore controllare? Grazie!

Anteprima

Voce

Ciao, ho cominciato l'inserimento del primo paragrafo, puoi per favore controllare? Grazie! --Balibana (msg) 12:14, 13 nov 2022 (CET) Annulla **Aggiungi argomento**

Come inviare o rispondere al messaggio di un utente (2)

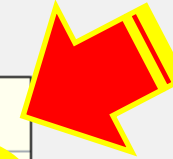
Il secondo modo per comunicare con un utente è quello di nominarlo/rispondergli direttamente nella pagina in cui si trova il suo messaggio (può essere la tua pagina di discussione, la sua, quella di un progetto, ecc.), cliccando su «rispondi».


In questo caso, a differenza del precedente, deve essere aggiunto il **destinatario**.

Esempio:





Un saluto [[modifica wikitesto](#) | [aggiungi argomento](#)]

Ciao Balibana, sei pronta per cominciare? --LorManLor (msg) 10:29, 13 nov 2022 (CET) [[rispondi](#)]



Dopo aver cliccato su «rispondi», nel modulo che compare clicca sul simbolo . In automatico verrà inserito @ nel box del testo, e si aprirà un menù a tendina dal quale puoi selezionare il destinatario del messaggio. Nel box di testo il suo indirizzo comparirà in questa forma: @[[Utente:Nomeutente|Nomeutente]]; eventualmente, con il «Trova utente», potrai aggiungere altri destinatari, fino a dieci, separandoli con una virgola. Dopo aver scritto il messaggio, verifica dall'anteprima visualizzata sotto il box che tutto sia corretto. Salva cliccando su [Rispondi](#); il messaggio verrà pubblicato nella pagina in cui lo hai inserito.

Vedi anche su Wikipedia:
[Template Ping](#)

G C A    

Visuale [Sorgente](#)

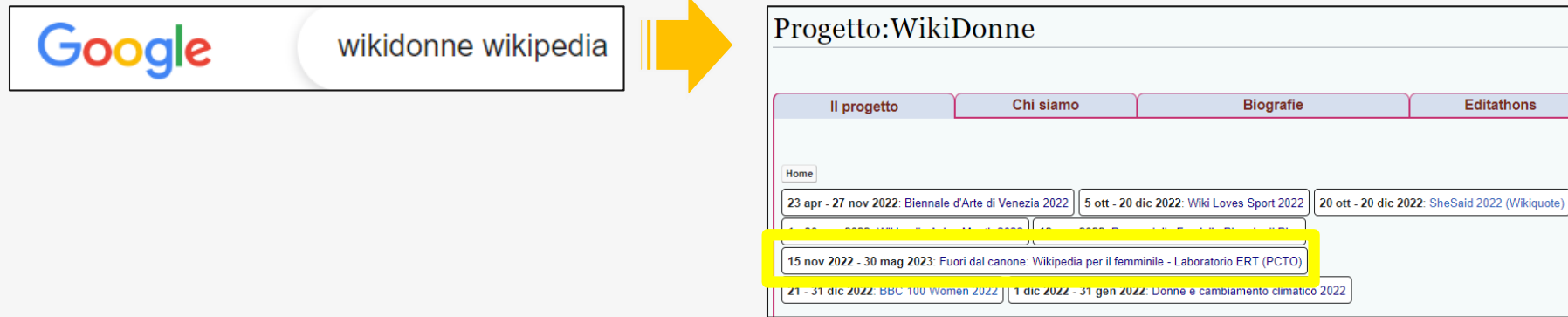
@[[Utente:Camelia.boban|Camelia.boban]] Ciao Camelia, ho finito la voce, puoi per favore controllarla? Grazie.

Anteprima

@Camelia.boban Ciao Camelia, ho finito la voce, puoi per favore controllarla? Grazie. --Balibana (msg) 11:45, 13 nov 2022 (CET) [Annulla](#) [Rispondi](#)

Come comunicare in Wikipedia con il tuo tutor

1. Vai alla [pagina del progetto](#). Puoi raggiungerla anche seguendo questo percorso:




Seleziona il progetto. Dall'elenco «Docenti e tutor» clicca sul link **(messaggi)** che segue il nome di chi ti sta seguendo:

Docenti e tutor

- [Camelia.boban \(messaggi\)](#) - Camelia Boban (tutor wiki, aiuta gli studenti nelle esercitazioni individuali, referente del progetto per Wikipedia e comunità)
- [Beatrice \(messaggi\)](#) - Maria Antonietta Cima (tutor wiki, aiuta gli studenti nelle esercitazioni individuali)
- [Mickey83 \(messaggi\)](#) - Michele Miglionico (tutor wiki, aiuta gli studenti nelle esercitazioni individuali)
- [LorManLor \(messaggi\)](#) - Loretta Manzato (tutor wiki, aiuta gli studenti nelle esercitazioni individuali)

Sarai indirizzato alla sua pagina di «Discussione». Clicca in alto su «Aggiungi argomento» e compila il form inserendo «Oggetto» e testo del messaggio. Poi salvalo cliccando su [Aggiungi argomento](#)

2. Rispondi al messaggio che ti ha mandato il/la tutor sulla tua pagina utente o su quella della tua Sandbox, cliccando su «rispondi» posto alla fine del suo messaggio. Clicca sul simbolo , seleziona il suo nome dal menu a tendina visualizzato in automatico. Scrivi il testo, salva e pubblica con [Rispondi](#)

... in poche mosse

Come fare per ??



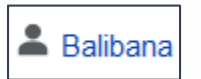
Come faccio a loggarmi in Wikipedia?

1. Accedi a Wikipedia attraverso Google o un altro motore di ricerca, o vai all'indirizzo <https://it.wikipedia.org/>
2. Da una pagina qualsiasi di Wikipedia, clicca in alto a destra su «entra» e inserisci nel box in visualizzazione il tuo nome utente/password.
3. Se tutto è andato a buon fine, dovrai vedere comparire il tuo nome utente



Come faccio a creare la mia pagina Utente?

1. Loggati in Wikipedia, clicca sulla scritta in rosso «Utente»
2. Clicca su «Inizia a modificare».
3. Scrivi qualche riga su chi sei e a quale progetto stai partecipando.
4. Salva con «Pubblica la pagina». Per accedere alla tua pagina utente, basta cliccare sul tuo «nome utente».



Come faccio a creare la mia Sandbox?

1. Loggati in Wikipedia, clicca su «prove» (in rosso)
2. Inizia a inserire la traduzione della tua voce (bastano poche righe)
3. Salva cliccando in alto a destra su «**Pubblica modifiche**»
4. Nel nuovo riquadro di conferma, precisa su «**Oggetto**» che stai traducendo una voce da un'altra versione di Wikipedia (precisa quale) e salva con «Pubblica modifiche»



Come faccio a ritornare sulla mia Sandbox?

Loggati in Wikipedia, clicca su «prove»

